







### الحاضرة السادسة عشرة



# 子が一部で

آفاق التجديد المنهجي في البحث العلمي



# علم اصطارح النص

أسسه النظرية

ثماره البحثية

إجراءاته التطبيقية

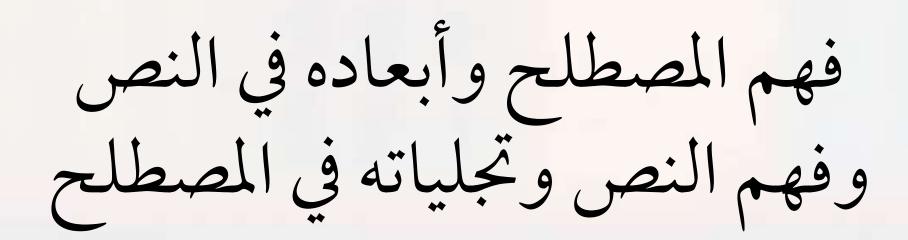


# الفرع الأول

الأسس النظرية لنهج علم اصطلاح النص



شروط تأسيس علم اصطارح النص





مدرسة فكرية لحل مسائل المصطلح والتأويل وفهم الخطاب

الموضوع البناء البناء النظري النظري

وصفي تداولي مقارن من الخاص إلى العام إعدادا ومن العام إلى الخاص عرضا

المفاهيم التسعة: المصطلح، علم اصطلاح النص، المورد، الإحصاء، الدراسة المفاهيم العجمية، الدراسة النصية، الدراسة المفهومية، العرض المصطلحي



تكون اللفظ اصطلاحا لسبين أو لأحدهما:

إما: لتواضع واتفاق مع تنوع المعنى (بعد اجتماعي للمصطلح) أو: لاختيار وتكرار مع اتحاد المعنى (بعد فردي للمصطلح)

على مفهوم اللفظ العلمي اصطلاحا إذا اشتمل دلاليا على مفهوم مفتاحي في العلم لسبين: إما: لبنيته اللفظية ، أو لوظائفه

ليس شرطا أن يسبق الدلالة الاصطلاحية الشرعية أو العرفية تعريف بتواضع الاسم (الزركشي في البحر المحيط 2 / 155)

معنى



# النص علم اصطلاح النص ؟ Text's terminology

هو: دراسة منهجية جامعة تَتبيّنُ مفاهيم المصطلحات من نصوصها، وتُبيّنُ المقومات الدلالية الذاتية للمصطلح، وامتداداته داخل النسيج المفهومي للنص، لمعرفة مقاصد قائله في مجال تداولي مخصوص.



علم اصطلاح النص صياغة منهجية علمية معاصرة لفن إسلامي عريق



المعاجم الاصطلاحية فقه اللغة

علوم اللغة

أصول الفقه

مباحث الألفاظ

علم مصطلح الحاث

علوم الحديث علم العقائد

مباحث الألفاظ العقالة



دراسات المفاهيم في الفلسفة والعلوم

الفلسفة والعلوم

امتدادات الماضي

الأصلان والحديث واللغويات والتفسير

أعمال تأسيسية

علم المصطلح

الدراسات المعجمية واللسانية

معهد الدراسات الصطلحية و"مبدع"



### سيات المنهج وقواعده العامة



#### أولا: السات العامة

#### التاريخية

بالتتبع التاريخي للمصطلح استراتيجيا

#### منهج المالي المالي

#### الوصفية

بالاستقراء التام ضمن مجال محدد وزمن محدد

#### التداولية

باستحضار الوضعية الكلية للخطاب في الفهم







1 6

امسح الذهن يسلم البناء بالنص وقواعد العمل، تأمن الاستعجال والإسقاط والغلو 2.1.3.3 القواعد الست ثانیا: 2 ... حدد المجال تستوعب المتن والمؤلف والمكان والزمان

2.1.3.3 القواعد الست ثانیا: وثق المن تأمن الغلط التوثيق قبل العمل وخلاله

2.1.3.3

القواعد الست

ثانیا:



ق 4

تسلح بالوسائل تقلل التيه و تخصصية، قديمة وحديثة

#### القواعدالست



5 6

تدبر تفهم فتقارن وتستشكل وتحسن استخدام الوسائل لعرفة صور حضور المفهوم في نسيج النص

ثانیا:



#### القواعدالست

ثانیا:

6 6

كن كالعالم في المختبر والرِّساليِّ في الأمة الأمة التحلي بأخلاق العلماء: الأمانة والمثابرة والشعور بالتواضع.





الإجراءات التفصيلية في البناء والعرض



الأركان والخطوات المنهجية في الدراسة المصطلحية

مراحل العرض

أركان البناء

#### 1.2.3.3

#### الدرس المصطلحي: الأركان والأسئلة الكبرى



مفهومها؟ ما هي كيفية

تصنيفها؟



الدراسة المفهومية

الإحصاء

ما حقيقته؟

ماذا نحصي؟

كيف نصنف المحصي؟

الأركان الأربعة

ما حقيقتها؟

ما أهدافها؟

ما أدواتها؟ ما مشكلاتها؟

الدراسة النصية

الدراسة المعجمية



ما مصادرها؟ ما شروطها؟ ما مشكلاتها؟



#### الركن الأول: الإحصاء السؤال الأول: ما حقيقة الإحصاء؟

وناقص.

•الإحصاء في علم اصطلاح النص يقترب من التهام كلم كان النص أكثر تحديدا وتوثيقا. لذلك كانت التهامية شرطا يمكن تحقيقه في متن القرآن الكريم، وينبغي أن نجتهد في تحصيله في غيره.



#### الإحصاء السؤال الثاني: ما الذي نحصيه

القضايا العلمية	التراكيب	اشتقاقات المصطلح	لفظ المصطلح
التي تندرج تحت مفهوم المصطلح، وإن	موارد المصطلح أو بعضه	الأصطلاحات المشتقة من جذر المصطلح	تتبع المصطلح في المتن بكل صيغه
لم يرد بها لفظه	•		
نظر موضوعي		نظر مصطلحي مفهومي	



#### الإحصاء السؤال الثالث: كيف نصنف المحصي؟

العائلات المطلحية	العلاقات	الصيغ التركيبية والنحوية	الصيغ الصرفية
تشكيل شجرة مفهومية كبيرة	الائـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	خـاص بالضـائم الاصطلاحية.	كالاسم والمصدر والفعل، واسم الفاعل واسم التفضيل

ملاحظة: يمكن إضافة مؤشرات تصنيفية أخرى بحسب طبيعة النص، كالمكي والمدني في مصطلحات القرآن مثلا.



# الركن الثاني: الدراسة المعجمية: السؤال الأول: ما مصادرها؟

تعریف

هي دراسة معنى المصطلح في المعاجم اللغوية والاصطلاحية.



### الدراسة المعجمية السؤال الأول: ما مصادرها؟

اختيار الأقرب لزمن العصر ثم المتأخرة لأنها الأوفى في المتأخرة اللغوية.

مراعاة التاريخ

مراعاة النوع

قواعد عامة











المعاجم الاصطالاحية مع ترتيبها بحسب القرب من البحث المعاجم اللغوية الخاصة معاجم الأصل الدلالي معاجم المعاني

المعاجم اللغوية العامة مع ترتيبها تاريخيا



# الدراسة المعجمية السؤال الثاني: ما شروطها؟

الاستيعاب المصدري والمعنوي: بعدم إهمال مصدر مهم في بابه. وبمعرفة المعنى العام للجذر الاستيعاب اللغوي للمصطلح، ومعرفة المعاني الخاصة للمشتق المدروس.

ترتيب المعاني إن تعددت ترتيباً مستمداً من التطور الدلالي والاستعمالي، من الأصلي إلى الفرعي، ومن اللغوي إلى الاصطلاحي. ومن المأخذ اللغوي الحسي إلى الدلالة المعنوية للمصطلح.

استخلاص الشروح الاصطلاحية للمصطلح مع التركيز على الأقرب منها إلى المجال العلمي المتخلاص الشروح اللاحية للمصطلح مع التركيز على الأجمع المدروس واختيار الأدق منها والأجمع.

2

3



# الدراسة المعجمية السؤال الثاني: ما شروطها؟

مراعاة التطور التاريخي بدءا بأقدم المصادر وانتهاء إلى أحدثها.

الإيجاز: الاقتصار على ما يفي بحاجة المصطلح المدروس.

التوثيق والضبط.

6



# الدراسة المعجمية السؤال الثالث: ما مشكلاتها؟

مشكلات معجمية لغوية

1. اختيار معنى واحد في النص مع تعدده في المعاجم

2. وحدة الرسم والخلط في التشكيل في المعاجم غير المشكولة

3. غياب التعريف والشرح من النصوص اللغوية أحيانا



# الدراسة المعجمية السؤال الثالث: ما مشكلاتها؟

#### مشكلات الدراسة الاصطلاحية

1. اختيار المعنى المقصود بالمصطلح في النص من المعاني الاصطلاحية الموجودة في المعاجم

2. قصور المعاجم الاصطلاحية عن الاستيعاب للمصطلحات ولأوجه دلالات المصطلح

3. الإسقاط المصطلحي

4. قلة المعاجم التخصصية



## الركن الثالث: الدراسة النصية السؤال الأول: ما حقيقتها وأهدافها؟

#### حقيقة الدراسة النصية:

دراسة المصطلح وما يتصل به في جميع النصوص التي ورد فيها. وهي قطب الرحى في المنهج علم اصطلاح النص: تستفيد مما قبلها وعليها يتوقف ما بعدها. وسميت بالنصية لأن النصوص هنا هي التي تدرس.



تبين مدى الاصطلاحية: إذ بفضل عملية التصنيف التي تتم في الدراسة المصطلحية نتمكن من التمييز بين المعاني الاصطلاحية وغيرها، فنبقي على الأولى ونسقط الثانية.

تبين نطاق الدلالة الاصطلاحية: أهي من باب تعريف المصطلح أم تندرج تحت صفاته وعلاقاته وضمائمه، أم من القضايا المتعلقة به.

#### أهداف الدراسة النصية



# الدراسة النصية: السؤال الثاني: ما مراحلها؟

الدراسة النصية: هي صلب العمل عمليا، لارتباط نتائج البحث بها سلبا وإيجابا. ولها مرحلتان:

الفهم العميق السليم: ويستعان في ذلك بكل أدوات الفهم من لغة ومعجم ومعطيات إحصائية وسياقية واستعمالية، ومعارف مختلفة باختلاف مجالات النصوص.

الاستنباط الدقيق الصحيح لكل ما يتعلق بالمصطلح في كل نص" من عناصر لها دخل في تشكيل بنيته المفهومية كالخصائص المميزة له عن غيره والعلاقات الرابطة بينه وبين غيره، والأشكال التركيبية التي تضمه إلى غيره، والقضايا العلمية المرتبطة به.



### الدراسة النصية: السؤال الثالث: ما أدواتها؟

• أداة علمية: الإلمام بعلم باللغة ومباحثه (من صرف ونحو وبلاغة)، وبكل أدوات تحليل الخطاب المعينة على فك رموز النصوص والغور في مقاصدها. وكذلك الإلمام بالمجال العلمي التخصصي الذي يدرس فيه المصطلح، وبالمعهود من معاني القول في المجال التداولي للنص..

• أداة منهجية: قوامها الانتقال في هذه الدراسة من الاستيعاب إلى التحليل إلى التركيب في كل نص.

الأدوات المعينة على مشقة الدراسة النصية هي:



## الدراسة النصية السؤال الثالث: ما مشكلاتها؟

الغلو

بتحميل النصوص ما لا تحميل تحميل تحميل تحميل تحميل تحميل تحميل النصوص المالا

الإسقاط

لميمنة الإلف والماقبليات الاستعجال لضعف المهة لضعف المهة والتحمل وقلة الزاد



# الركن الرابع: الدراسة المفهومية السؤال الأول: ما حقيقتها؟

حقيقة الدراسة المفهومية:

هي دراسة النتائج التي فُهمت واستُخلصت من نصوص المصطلح وما يتصل به، وتصنيفها مفهوميا إلى ما هو تعريف للمصطلح، وما هو صفات له تخصه، وما هو من قبيل الضائم والمشتقات والعلاقات والقضايا.



الدراسة المفهومية السؤال الثاني: ما طريقة تصنيفها؟

المراتب الست في التصنيف المفهومي:

• يتضمن العناصر والسمات ويشترط فيه أن يكون جامعا. الدلالية المكونة للمفهوم،

تعريف المصطلح



الدراسة المفهومية السؤال الثاني: ما طريقة تصنيفها؟

# المراتب الست في التصنيف المفهومي:

صفات مصنفة: تحدد كيف يوجد المصطلح في النص: وظيفته؟

صفات مبينة: هي خصائص تحدد درجة اتساع محتوى المصطلح أو ضيقة، ومدى قوته الاصطلاحية أو ضعفه.

صفات حاكمة: تفيد حكما على المصطلح كالنعوت أو العيوب

صفات المصطلح: وهي ثلاث أنواع



# الدراسة المفهومية

السؤال الثاني: ما طريقة تصنيفها؟

المراتب الست في التصنيف المفهومي:

علاقات الائتلاف: كالترادف والتعاطف والسببية.

علاقات الاختلاف: كالتضاد والتناقض.

علاقات التداخل والتكامل: كالعموم والخصوص والأصل و الفرع.

علاقات المصطلح: وهي أنواع كثيرة أهمها:



الدراسة المفهومية السؤال الثاني: ما طريقة تصنيفها؟

المراتب الست في التصنيف المفهومي:

ضمائم إضافة: يكون فيها المصطلح إما مضافا أو مضافا إليه. ضمائم وصف: يكون فيها إما واصفا أو موصوفا.

ضمائم المصطلح: وهي نوعان:



الدراسة المفهومية السؤال الثاني: ما طريقة تصنيفها؟

المراتب الست في التصنيف المفهومي:

وهي كل لفظ اصطلاحي ينتمي لغويا ومفهوميا إلى الجذر الذي ينتمي إليه المصطلح، كالمجتهد مع الاجتهاد.

مشتقات المصطلح:



الدراسة المفهومية:

السؤال الثاني: ما طريقة تصنيفها؟

المراتب الست في التصنيف المفهومي:

وهي المسائل التي تستفاد من نصوص المصطلح المدروس وما يتصل به. كالأسباب والنتائج والشروط والموانع، والمجالات والمراتب، والوظائف ونحو ذلك.

قضايا المطلح:

### خلاصة مرحلة الإعداد



التعريف

الدراسة المفهومية

الدراسة النصية

الدراسة المعجمية

الإحصاء

التعريف

التحليل

الفهم العميق

المعاجم اللغوية العامة

اللفظ

الاستنباط الدقيق

التصنيف السداسي

المعاجم الاصطلاحية

القضايا

المعاجم اللغوية الخاصة

الأشتقاقات التراة

التراكيب





فعالية في التطبيق

في الآداب في علوم الفرقان في علوم الأكوان في علوم الأكوان تسديد في الفهم

تحقيق الفهم التدبري الفلسفي حل مشكلات التفسير تعميق في التكوين

التكوين العلمي التكوين المهاري



